タウン情報誌 アーバン

Urban

Dear friends in our town

July 2021

7/22号

横浜中央版　no. 289

■朝日・読売新聞折込 100,000部
［横浜市神奈川区・中区・西区・南区・保土ケ谷区・磯子区・戸塚区・旭区］
■ポスティング 40,000部
［横浜市西区・中区の一部］
■田園・ニュータウン版、横浜南版 各140,000部
・企業名が表示されているものはその企業からのPR広告です
◎誌面に関するお問い合わせ
（株）アーバン企画
☎045-320-5161
タウン情報誌アーバン　検索
LINE 友だち募集中!

夏の特別 ファミリープラン



遊びつくそう プール!
クイズラリーで
ニコニコ笑顔に変身!
お子様半額!!





ジユラク1番人気のバイキングプラン

アーバン読者限定 15%OFF

大人1名様1泊2食付き（2名様1室利用）
通常21,400円（税込・入湯税別）が
18,190円（税込・入湯税別）

●対象期間／7月25日(日)～8月21日(土)まで
※除外日 8/7(土)～8/15(日)

好き嫌いの多いお子様にも安心！ご夕食は大人気の旬を味わう和・洋・中ディナーバイキング。本格石窯で焼き上げるナポリピッツァや、その場で握る！揚げる！焼く！ライブキッチン、地魚含む、種類豊富なピチピチのお造りも大好評。豪華食材の“金目鯛しゃぶしゃぶ”“牛ステーキ”もモチロン食べ放題です。ご朝食は焼き立てパンの薫り漂う密かな人気の和・洋バイキングをお楽しみください。

お楽しみ特典
- オリジナルグッズプレゼント ※お1部屋1泊につき1個
- お子様クイズラリー参加賞をゲットしよう!（参加費無料）
- 屋外プール無料で利用OK

≪お子様料金≫4歳～小学生:大人の50%、3歳:3,850円、1歳・2歳:2,200円、0歳:無料
※土曜・休前日は1名様につき4,000円UP。　※部屋タイプはセンターウイング館 和洋室・禁煙。
※高層階禁煙客室はお1人様1,000円UP、喫煙客室はお1人様500円UP。
※ご予約はご宿泊の前日までに。　※チェックイン15:00・チェックアウト11:00
※最終のお食事開始時間は20:00、閉店時間は21:00　※プール営業時間 8:00～18:00（12:00～14:00は点検時間となります）

新型コロナウイルス感染症への対策について
伊東ホテルジュラクでは、お客様がより安心してご宿泊いただけますよう、館内各施設への消毒液設置、接触感染や3密を避ける為の対策を図りつつ、スタッフ一同サービス向上に努める所存でございます。
今後とも伊東ホテルジュラクをご愛顧いただきますよう、宜しくお願い申し上げます。

無料送迎バス　伊東駅発→ホテル　運行時間 14:30・15:30・16:30　※ホテル～伊東駅もございます

伊東ホテルジュラク
Ito Hotel Juraku

ご予約・お問い合わせ　受付時間 9:00～19:00
Tel.0557-37-3161
ご予約時「アーバンを見た」とお伝えください

WEBご予約も受付中!!
伊東 じゅらく　検索
〒414-0055 静岡県伊東市岡281番地
（JR伊東駅からタクシーで約5分）
※画像・イラストは全てイメージです

ピアノの音も思い出もよみがえる
調律13,200円～運送や保管もお任せ

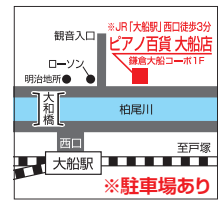
鍵盤楽器公正取引協議会会員
株式会社 ピアノ百貨 大船店

8/15（日）まで調律無料診断中



確かな技術と実績が評判の『ピアノ百貨』では、全国に拠点を置くアフター事業部の49周年を記念して調律無料診断を実施中。費用がかかるピアノの移動や引越しは19,250円～を実現（運送エリア別料金・要問合せ）。一時預かり・保管は月々6,600円～（運送費別）。また、長年放置しピアノの状態やメンテナンス料金が不安という方のために、事前無料見積りにてゆっくり検討も可能だ。

アフターサポート
ピアノ移動・引越し 19,250円～
一時預かり・保管 月々 6,600円～
調律・整備 13,200円～
※税込
他社でお求めのピアノもOK!



ピアノ百貨アフター事業部関東
0120-055-377
ピアノ百貨大船店
TEL0467-43-0033　9:30～18:30　木曜休
鎌倉市岡本1-3-28 鎌倉大船コーポ1F
ピアノ百貨　大船　検索

飲まないお酒・使わない食器を買取ります
《出張買取》なら梱包・運び出し不要!

お酒&食器買取専門店
ライフバケーション
ライフバケーション　検索

玄関先でも査定・買取します
※マンションなどの共用スペースで査定・買取対応はできません



1点から買取OK!

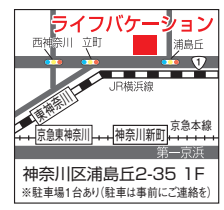
《山崎》25年 完品



95万円前後で買取致します
《山崎》18年 9万円前後

頂き物や趣味で集めたけれど、しまったままの「お酒」「ブランド食器」はスペースを有効活用するためにぜひ当店へお売りください!お酒は未開封なら年代が古い、汚れ・破れがあっても買取可能!見積無料でLINEにも対応します。気軽にお問合せください。

出張買取の流れ
①「出張買取希望」とお電話でご予約を。
②ご予約日にご自宅等で査定。金額に納得していただければその場でお支払い。
③梱包・運び出しは当社が全て行います。



神奈川区浦島丘2-35 1F
※駐車場1台あり（駐車は事前にご連絡を）

《買取商品》※詳細はHPもしくはお電話にて
●各種お酒 ●ブランド食器 ●陶器人形
（ブランデー・ウイスキー・ワイン・シャンパン・焼酎・日本酒等）

《出張買取予約・お問合せは》
TEL.045-402-0068
営業時間／10時～20時（年中無休）
mail:customer@lv-yokohama.com
神奈川県公安委員会　第451380005878号

無料説明会のご案内　各日14時から・1時間程度

要予約｜ホームページもしくは下記フリーダイヤルからお申込みを

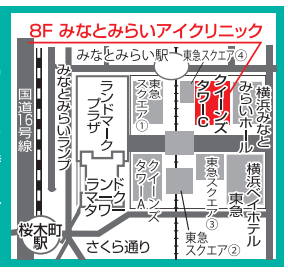
◆老眼治療と白内障手術　8/7(土)・9/11(土)
◆レーシック　8/21(土)・9/18(土)
※新型コロナウイルス感染拡大防止のため状況により中止となる場合がございます

無料適応検査のご案内 所要時間／約2時間～2時間半
マンツーマンで検査をし、ライフスタイルやご要望を伺った上であなたに合った手術方法を詳しく説明します。検査ご希望日の2日前までにお申込みください。



主任執刀医
荒井 宏幸 医師
医療法人社団ライト理事長
Queen's Eye Clinic 院長
防衛医科大学校非常勤講師
日本眼科学会認定眼科専門医

自由診療・完全予約制
MINATO MIRAI EYE CLINIC
医療法人社団ライト　みなとみらいアイクリニック
無料説明会・適応検査のご予約はホームページorフリーダイヤルへ
0120-17-4455　受付／10時～18時（日・火・祝休診）
みなとみらい線「みなとみらい駅」徒歩1分・JR「桜木町駅」徒歩約15分
横浜市西区みなとみらい2-3-5 クイーンズタワーC8F
★詳しくはHPもご覧ください　みなとみらいアイクリニック　検索



●老眼治療/白内障手術（フェムトセカンドレーザー使用）片眼820,000円・両眼1,640,000円
●レーシック（アイデザイン®アイレーシック®）　片眼235,000円・両眼460,000円
※その他の治療法についてはお電話でお問合せください ※全て自由診療です ※価格は税込

精密な施術の「プレミアム白内障手術」

白内障手術は濁った水晶体を除去し、人工の眼内レンズを挿入することで視力を回復させる手術で、日帰り手術が一般的になりました。

同院の「プレミアム白内障手術」とは〝フェムトセカンドレーザー〟と〝眼内度数測定システム〟を使用したより精密さが増した手術方法です。傷口の閉鎖が良好で、眼内レンズの位置ずれなどの問題も起こりにくくなりました。さらに手術中の状態変化に対応し、誤差を可能な限り少なくすることで手術の精度を向上させています。

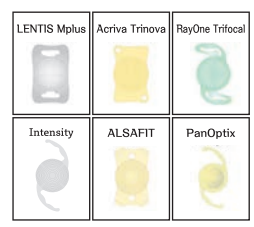


国内での導入台数はまだまだ少ない同院のフェムトセカンドレーザー

レンズの種類が豊富で最新の《5重焦点》も揃う

眼内レンズの種類が豊富なことも同院の特徴です。特に遠方と近方の二つの距離にピントを合わせられる「多焦点眼内レンズ」は、白内障と老眼を同時に治療できます。また、日本でまだ導入している施設が少ない最新の5重焦点レンズも取扱いがあります。

詳しく知りたい方は無料説明会、もしくは無料適応検査をご利用ください。



夜間の運転が多い、パソコン作業が多い等、ライフスタイルに合わせたレンズ選びができます。眼鏡の使用頻度を下げることが可能に。

40代から始まる目の老化現象
老眼・白内障
手術で治すという選択肢



しまい込んだままの未使用テレホンカードはありませんか？



買取が可能なうちに賢く現金化を!!

おたからや　弘明寺駅前店

おたからや　弘明寺駅前　検索

神奈川県公安委員会 第451350010400号

テレカは買取価格が年々下がっているので、早めの現金化をオススメします。同店では、他のものと一緒の持ち込みで買取価格がUP！貴金属は曲がったりちぎれていても買取が可能です。無料査定は丁寧&スピーディなので、買物ついでに立ち寄るリピーターが増えています。《出張買取も対応可》

《アーバン読者限定》買取保障価格

貴金属（壊れていてもOK）など他のものと一緒のお買取で

50度▼	105度▼	テレカのみの価格
310円	620円	50度→250円 105度→500円

◎感染予防対策を徹底して対応させていただきます





趣味で集めた《切手》も早めの現金化を

《お買取の際には、免許証・保険証などの身分証が必要です》
買取品目／金・プラチナ・ダイヤ・宝石・貴金属・ブランドバッグ・ブランド時計・テレカ・金銀メダル・記念硬貨・古銭・大判・小判・勲章・カメラ 他

お問合せ・出張買取のお申し込みもお気軽に

0120-178-345

横浜市南区弘明寺町275／10時～18時営業・不定休
京急「弘明寺駅」徒歩2分・市営地下鉄「弘明寺駅」徒歩5分

【要予約】お得な読者限定コース



「伊勢海老と国産牛焼しゃぶ会席」3,280円(税込)

海鮮茶屋 せんざん本店

大人気『海鮮茶屋せんざん』のアーバン読者限定会席。今回ご用意しましたのは「伊勢海老と国産牛焼しゃぶ会席」。創業時から変わらない秘伝のソースで焼き上げる伊勢海老せんざん焼をはじめ、甘い脂の国産牛を薬味とポン酢でさっぱりと味わう絶品焼しゃぶ、最後には魚貝の旨味がつまったアクアパッツァと、新鮮なにぎり寿司をお楽しみいただきます。食後には当会席をご注文の方限定で特製デザートを特別価格でご用意。美しい料理と共に優雅なひと時を。

「伊勢海老と国産牛焼しゃぶ会席」 特別価格3,800円(税込)→〔アーバン見た〕でさらに！ **3,280円**(税込)

前日までに要予約　前菜／茶碗蒸し／伊勢海老せんざん焼／国産牛焼しゃぶ／白身魚と夏野菜のアクアパッツァ／にぎり寿司盛合せ

せんざん 横浜東口三井ビル店 TEL045-681-1200 【ご予約・お問い合わせ】10:00～22:00 ※時短営業期間あり

従業員のマスク着用、消毒・換気の徹底、席間隔を空ける等、感染予防を行っています



読者限定修理費10%OFF!! 8月30日(月)まで

愛車のキズは、安く早く直そう

The Paint Bull ペイントブル

ペイントブル横浜旭

https://pbasahi.com/





最高級塗料"スタンドックス"を使用。7年間塗膜保証付き。

愛車のキズ、修理に出すとお金が高く付く上に、何日間も預けっ放しになるから…と諦めている方もお任せを！

アメリカ発、世界44ヶ国でチェーン展開する『ペイントブル』は、キズ1ケ所あたり2～3時間程度の即日仕上げ。料金は専門工場で修理した場合に比べ半額以下（外車もOK）。保土ヶ谷バイパス本村インター降りてすぐと、アクセスも非常に便利。大きなキズやへこみのご相談にも対応可能。お気軽にお問合せを。

8月30日(月)まで修理費10%オフ。もちろん見積りは無料です。（出張も可）

修理箇所	料金一例(税込)
バンパー	8,800円～16,500円
フロントフェンダー	14,300円～16,500円
ド　ア	14,300円～19,800円

横浜市旭区本村町40-2-101 ■営業時間 9:00～18:00
■定休日 水曜、第2日曜 ※夏期休業:8月21日～23日

TEL045-360-3212



ジャノメミシンは創業100周年を迎えました

ミシンの出張修理受付中！

ジャノメミシン 直営 横浜支店

《ソーイング教室開催中》初心者向けもあるのでお問合せを

『ジャノメミシン』では、メーカーを問わず【縫目が飛ぶ、糸が切れる、糸調子が合わない、音がうるさい、動かない】等でお困りの方に、ミシンの出張修理を行っております。不要になったミシンの下取りも対応《見積無料》。ご希望の方には商品のご紹介もいたします。お気軽にご相談ください。

ミシンの点検いたします

- ジャノメ
- ブラザー
- ジューキ
- リッカー
- ジャガー
- ロック等

メーカーは問いません



当店はもちろん、他ミシン店、デパート、家電量販店、通信販売等で購入されたミシンもおまかせください
※調整・修理には別途費用がかかります



ジャノメミシン創業100周年記念ミシン
「Épolku（エポルク）」好評販売中

出張費・見積無料《2021年8月末迄》

出張修理依頼・ソーイング教室お申込み・お問合せは

ジャノメ直営 横浜支店 TEL.045-842-3816

横浜市港南区上大岡西1-13-18
※上大岡駅前camioの裏手

《ジャノメ本社お客様相談室》0120-026-557

クーポン289 出張費無料

※調整・修理費別(見積無料)
有2021年8月31日迄（横浜中央）
お1人様1回限り有効
お電話にてご予約ください
ジャノメミシン　横浜支店

熱中症に気をつけましょう！

近年増加し、室内でも発症します。正しい対処で予防をしましょう！

- こまめに水分補給をする
- 部屋の温度を計る
- 涼しい服装にする
- エアコン・扇風機を上手に利用する
- 暑い時は無理をしない
- 外出時には日傘、帽子を着用する
- シャワーやタオルで身体を冷やす
- 部屋の風通しを良くする
- 緊急時・困った時の連絡先を確認する

「口元の深いシワ改善がこれ1回で…！」

はじめは疑った私。けれど1回※1使ってみたら…！

取材・文／美容ライター　岡本



発売から間もないのに、シワ改善化粧品のアンケートで第1位に選ばれた「薬用オールインワンゲル」があるという。自らがほうれい線に悩みはじめたことが開発のきっかけだったという、企画開発者の佐藤さんイチオシの逸品。美容ライターのプライドをもって試してみました。そこには悩んで悩んで悩みぬいた女性開発者ならではの特別なこだわりが…！

シワ改善化粧品のアンケート 第1位 リンクルホワイトEX オールインワン化粧品部門 集計期間:2020年8月 ISSINリサーチ調べ

ほうれい線がくっきり目立ってきて…

40歳をすぎた頃から「ほうれい線」をリアルに実感してきた私。けれど今までなんと多くのスキンケアにだまされてきたことか！「クリニックでお金かけないとダメなのかな…けど1ヶ月に何万円も使えるお金ないし…」

58歳、なのに30代にしか見えない友人の勧めで

そんな私に美容ライターの友人が教えてくれたのがこの「薬用シワ改善オールインワンゲル」。「すごいのよ～たった1回で実感できるの！」確かに彼女は58歳なのに30代にしかみえない肌。「ほんと？」と疑いつつも、思い切って試してみた…

計1万円以上だったシワ改善はこれ1つで！

まず驚いたのは、肌につけた瞬間、するするとなじむ！「あ、奥に入っていく…」とわかるほど。化粧水・美容液・乳液・クリームと4つ使ってたケアがこれ1つで大丈夫なしっとり感！調べると、厚労省に認可された「ナイアシンアミド」を中心に、ヒアルロン酸、コラーゲン、セラミド、ビタミンA等の美容成分を1つにたっぷり凝縮。だから1つで本当に済むわけだ。

ほうれい線が1回で…！※1 秘密は、シワ改善成分。コラーゲンが肌の奥でアップ！わずか数週間でシワが減少!?

「けれど、肝心のシワ改善効果は…？」と疑い深い私。おそるおそる鏡を見てみた。すると…うそ～！ほうれい線が目立たなくなってる！一触るとしっとり！もっちり！の肌。このシワ改善効果は確か！

このゲル、調べると注目は厚労省にも認められた「ナイアシンアミド」という成分のシワ改善効果。従来のシワ対策化粧品では届かなかった肌の奥「真皮層」へもアプローチしてコラーゲンを生み出しシワを改善するのだとか…それをオールインワンで使えるとは何とも贅沢だ！

敏感肌の女性が開発 今回限定1日69円！

敏感肌の佐藤さんが開発したこの製品。肌に優しい国産の天然由来エキスを15種も配合。肌荒れしやすい私でも安心して試せたわけだ！しかも今なら商品代金返金保証まで付いて1日たった約69円で試せる一度とない機会。ぜひお試しを！



先着100名様限定 商品代金返金保証つき

薬用シワ改善ゲル「リンクルホワイトEX」(50g) 医薬部外品

なんと!今だけ72%OFF!

ほうれい線実感プラン 初回限定価格 お一人様1個限り

通常価格 7,480円 ▶ 1,900円(税込2,090円) 送料無料

※「ほうれい線実感プラン」は1ヶ月に1回ずつお届けする特別価格プランです。1,900円(税込2,090円)でのお届けは初回のみとなります。2回目以降は4,200円(税込4,620円)。送料無料。いつでも解約が可能です。※商品代金返金保証の適用期間は、発送日から20日間以内とさせていただきます。

お申し込みはお電話かFAX・ハガキで！
※定員になり次第締切

通話料無料 **0120-966-342**

9時～21時対応(年中無休)ケータイでもOK
※年末年始を除く

FAX 048-708-6467 優待番号 RA07
24時間受付年中無休



企画開発者 佐藤明子58歳

ほうれい線を諦めていた私も救われた救世主です！

もう10年近くほうれい線で悩み、私自身諦めかけていた1人です。高級なシワ改善の医薬部外品をオールインワンで、肌にやさしくリーズナブルにご提供できるよう努力しました！ぜひお試しください！

※1 個人の感想です
※2 ナイアシンアミドの有効成分：シワを改善する
※3 メラニンの生成を抑え、シミ・ソバカスを防ぐ
※4 肌あれ、あれ性
※1 1回とはスキンケアの工程を指します

FAX・はがきの場合は【優待番号】【名前(ふりがな)】【郵便番号】【住所】【電話番号】【生年月日】をご記入ください。
送り先：〒336-0021 埼玉県さいたま市南区別所3-38-29 和田3ビル2階 プレシア製薬お客様受注センター リンクルホワイトEX係

株式会社プレシア製薬 〒156-0053 東京都世田谷区桜3-9-21

●送料無料（通常は全国一律550円(税込)）●お支払いはコンビニにて、NP後払い手数料無料。●商品は、ご注文後一週間程度でお届けします。●返品は未開封商品に限り、商品到着後8日以内（返送料・返金額込手数料はお客様負担）。ご返送前に電話にてご連絡ください。●ご返品ご希望の際はお買い上げ明細書が必要です。●商品不良を除き2回目以降のお客様都合による返品はご遠慮いただいております。●20日間返金保証は初回のご注文のお客様に限ります（1家族1回まで）。●お客様の個人情報は、商品・カタログの発送・お問合わせ等にのみ使用させていただきます。

「目立たない補聴器」は本当だった！



今年6月新発売！
装用&こもり感解消の極小補聴器



目立ち難くお洒落でスタイリッシュな充電式補聴器

創業33年を迎えるJR川崎駅東口の本店と共に、専門店として豊富な知識と高い技術力を持つ認定補聴器技能者が在籍する横浜そごう9階『横浜プレミアムラウンジ』。

同店では、海外有名メーカー6社（シグニア、フォナック、リサウンド、オーティコン、ベルトーン、ユニトロン）を取り扱っており、**「2週間無料レンタル」「じっくり1ヶ月聞き比べ有料レンタル」**が利用できる。

お支払いは、「オリコかんたんクレジット」にご登録いただくと、**12回無金利での分割払い**が可能だ。

30日間返品可能、60日間機種変更可能。さらに、平日だけでなく土日も10～20時まで年中無休で営業しているので、購入後は予約をすれば**音の調整&クリーニング**など細やかなアフターサービスを年中受けられる。

「耳掛け補聴器を落としやすい…」「耳穴補聴器は自声がこもって嫌だ…」といった不満で買替えを検討中なら、**補聴器下取り**も承れる。

お店に通えない方にはご自宅で補聴器を試聴いただける**在宅出張サービス**も。

気になる方はぜひ一度ご相談を。

おすすめ テレビパックプラン 8/31(火)まで

8/31（火）までに補聴器を購入すると、補聴器と一緒に使って**TVをよりクリアに楽しめる周辺機器をプレゼント！**オリンピックもありテレビを観る機会が増えるので、お得なこの機会に購入を検討してみては。



ワイヤレスで補聴器と接続するので家族と会話をしながらTVも楽しめる。

メーカー個別相談会
8/6(金)・20(金) 要予約 10:00～15:00

お客さまのお喜びの声



橋倉勝彦様（2020.1.27）

Q 補聴器を使用する前と後での聴こえ方、印象
A 頭の中がすっきりした
Q 補聴器で変わった生活環境
A 聞き返すことが減り、コミュニケーション向上
Q 補聴器を始めて広がった行動範囲
A 講演会、コンサートに行く回数が増えた
Q 補聴器の着け心地の変化
A 補聴器をしていることを忘れるくらい自然に馴染んだ

今まで後方から声を掛けられても気付かずに失礼をすることが多く、少し離れた所の会話もハッキリと判別出来ずに曖昧な返事をし、誤解を与えてしまった事が有った。こちらで補聴器を実際に試しながら自分に合ったものを選ぶことが出来た。

ヒヤリングセンター神奈川 きこえの相談窓口 横浜プレミアムラウンジ

ご予約・お問合せ TEL.045-534-6651

●営業時間 10:00～20:00（無休）
●横浜市西区高島2-18-1 横浜新都市ビル（そごう）9階 市民フロア内



＜川崎本店＞ ●営業時間／火～土曜 10:00～17:00 ●川崎市川崎区駅前本町5-3 KOWA 川崎駅前ビル 4F ●定休日／日曜・月曜・祝日（夏季休業 8/13-14）

Present ご愛読に感謝！

ご応募お待ちしております！

【応募方法】
◆「はがき」「FAX」から:郵便番号・住所・氏名(年齢)・電話番号・希望プレゼント名・気になった記事・ご意見・ご感想を明記の上、下記宛にご応募ください。
◆「WEB」から:下記アドレスからアクセスの上、ご応募ください。

【応募締切】2021年8月5日(木)必着
※当選者の発表は賞品の発送をもって代えさせていただきます。

〒220-0004
横浜市西区北幸2-8-19　横浜西口Kビル5F
「アーバン横浜中央版7/22号プレゼント」係
FAX.045-320-2745
https://www.e-page.co.jp/urbanplus/

《個人情報について》個人情報は、賞品発送と、今後の誌面改善の参考にのみ利用させていただきます。

3名 オニザキコーポレーションセールスより ごまとひじきの3点セットをプレゼント



ごま一筋65年、ごまの専門メーカー「オニザキコーポレーションセールス」より簡単においしく食卓を彩る『ごまとひじきの3点セット』をプレゼント。甘くて香ばしい薫りとしっとり食感が特徴の「つきごま白」、調理方法はいたって簡単!かるく水気をきった豆腐を混ぜるだけの「ひじき白和えの素」、アーモンドのような香りとピーナッツのような甘みが特徴の「つきごま金」が入ったお得なセットです。
◆内容:プレミアムロースト　つきごま白・1袋(85g)、ひじき白和えの素・1袋(60g)、プレミアムロースト つきごま金・1袋(70g)
問 株式会社オニザキコーポレーションセールス
TEL.0120-30-5050(9時～18時半 土日祝は～17時半)
https://www.onizaki.co.jp/

5組10名 伊東ホテルジュラク 一泊二食付ペア宿泊券



伊東の高台に建ち海を望む「伊東ホテルジュラク」からペア宿泊券をプレゼント。お肌スベスベ!美肌効果の温泉と「金目鯛のしゃぶしゃぶ」や「牛ステーキ」、地魚を含む「ピチピチお造り」などが食べ放題の和洋中バイキングをお楽しみください。
◆宿泊の対象期間/2021.9/1～2022.1/31(2021.9/18・19、2021.12/28～2022.1/5、2022.1/8・9は除く) ◆お部屋タイプ/センターウイング和洋室 ◆食事内容/夕・朝ともにバイキング
静岡県伊東市岡281番地(JR伊東駅からタクシーで約5分)
問TEL.0557-37-3161(9:00～19:00)
https://www.hotel-juraku.co.jp/ito/
こちらのプレゼントは応募者全員に伊東ホテルジュラクより直接DMが届きますのでご了承の上、ご応募ください。

3名 肌美華(KIBIKA)スキンケアシリーズ 5点セットをプレゼント



「肌美華」は、さまざまな心身のストレスやダメージから年齢肌※を解放するために生まれた、美容液ベースのスキンケアです。年齢を重ねるとともに弱くなる肌機能をサポートし、いつまでも健康的にみずみずしく潤う、肌本来の美しさを引き出します。
※年齢により基礎能力が低下してしまっている肌のこと
◆内容:オイルクレンジング(150ml)、洗顔フォーム(100g)、化粧水(150ml)、クリーム(30g)、美容液(30ml)
問 株式会社ストーリー
TEL.0120-178-356(10時～17時 土日祝を除く)
http://www.kibi-cosme.jp/

プレゼント応募がLINEからできる!

スマホで誌面クーポンが使える!※
タウン情報誌URBAN
イベント情報　占い&脳トレ
※一部除外あり

LINE 公式アカウント 友だち募集中!!
【ID】@996uwgdh《IDかQRでご登録を》

LINE限定キャンペーン　8月5日までに登録いただいた方に

横浜DeNAベイスターズ内野指定席観戦ペアチケットを抽選で各試合1組2名様にプレゼント!!

●9/12(日) 阪神戦　●9/19(日) 中日戦　●9/20(月・祝) 中日戦

※会場は全て横浜スタジアムです ※新型コロナウイルス感染症対策により観戦が出来なくなる場合があります ※既にご登録いただいている方もご応募いただけます

イスの張り替え 格安で美しく



見積もり・相談無料!

『家具のサイトウ』は、関東一円で絶大な信頼を得ている家具修理の専門店。
古びて黒ずんだり傷付いてしまったものを、熟練の職人が一品一品丁寧に仕上げます。工場直営なので格安。食堂イスや応接イスなどのイスの張り替えは、張り地も素材・色・柄が豊富で500種類以上揃っているので、古いイスを新しいもののように変身させることもできます。その仕上がりの良さと丁寧さで、お得意さんからの紹介が多いことでも有名。
また、籐椅子の張り替えやテーブル等の塗り替え、オーダーカーテンも格安です。

家具修理専門『家具のサイトウ』
～お気軽にお問い合わせください～
0120-42-5695

安心のW保証!! 給湯器の事なら地元密着ガス機器専門店で

ガス会社出身のスタッフが対応

【東京ガス簡易内管施工登録店】
ガス機器設置スペシャリストの店
ノーリツ ハウレッシュ登録店

NORITZ Rinnai 正規販売店
ソーマコーポレーション

給湯器設置台数16,715台突破!
https://soma-corp.com/

当店のスタッフは国家資格所有&ガス会社出身の経験豊かなベテラン揃い。ガスの危険性や設置の注意点を熟知していますので、安心してお任せください。

メーカー保証&施工保証10年のW保証
仕入れ～施工まで自社一貫で行い、無駄なコストを削減。さらにW保証がついてくる全てコミコミの納得価格です。



NORITZ ふろ給湯器 20号 オートタイプ　安心保証付
◆GT-2060SAWX-2BL　定価317,900円
◆RC-J101マルチセット　定価36,300円
計354,200円▶115,000円
工事費・処分費・税込



Rinnai ふろ給湯器 20号 オートタイプ　メーカー保証8年
◆RUF-A2005SAW(B)　定価312,400円
◆MBC-120V(T)マルチセット　定価29,480円
計341,880円▶115,000円
工事費・処分費・税込



NORITZ エコジョーズ ふろ給湯器 20号 オートタイプ　メーカー保証7年
◆GT-C2062SAWX-2BL　定価324,000円
◆RC-J101Eマルチセット　定価36,300円
計360,300円▶145,000円
工事費・処分費・税込



Rinnai エコジョーズ ふろ給湯器 20号 オートタイプ　メーカー保証8年
◆RUF-E2007SAW　定価355,300円
◆MBC-240Vマルチセット　定価36,300円
計391,600円▶145,000円
工事費・処分費・税込

機能性・デザイン性を兼ね備えた スタイリッシュなコンロ　NEW!
Paloma repla リプラ PD-509WS-60CV
すべてコミコミ 計148,500円▶77,000円



10℃刻みで7段階に設定できる 温度調節機能付き　NEW!
Paloma WITHNA ウィズナ PD-809WS-60GJ
すべてコミコミ 計201,300円▶95,000円



上記ガスビルトインコンロ、ご成約でさらに!
ラ・クックグランセット(10,780円相当)プレゼント!
さんまも丸ごと一匹焼ける!

《アーバン読者限定》
ご成約で「クオ・カード」1,000円分プレゼント



電話一本で迅速対応!お問合せはお気軽に
0120-221-710
9時～19時(月曜～土曜)「アーバンを見た」とお伝えを
マスク着用、手洗い、消毒など感染拡大防止に努めております

本社:青葉区鴨志田町53
横浜南センター:南区山王町2-12-3
戸塚センター:戸塚区上倉田町1909-1
金沢センター:金沢区六浦5-3-26
大和センター:大和市代官3-9-5
座間センター:座間市相武台4-13
鶴見センター:鶴見区潮田町1-22-5

相談・見積無料!!
最短即日設置

横浜市営 墓地ご当選の方

日野公園墓地
久保山墓地
三ツ沢墓地

お墓はお任せください

60万円税込～

墓地完成後10年保証付

格安・高品質な墓地工事
総白御影石仕様　工事代
基本彫刻代　消費税
※墓地工事一式が含まれています。

さらにお得な特典付き!
見積ご希望の場合、ご当選区画番号、墓地寸法、ご連絡先をお伝えください。



最新施工事例



昭和8年創業　株式会社 清水石材店
港南区港南6-30-14　8:00～17:00【日野公園墓地隣接・無料駐車場当店10台有り】
お問合せ(イシノゴヨウニ)
0120-140-542
HPもご覧ください　清水石材店　検索

親子3代愛され続け90年 入れ歯よろず相談

入れ歯・義歯専門サイト hosoda-ireba.jp

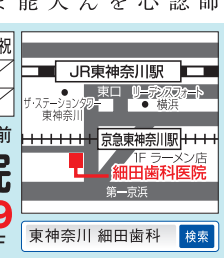
しっかり噛んで楽しく食べて健康長寿を
急患随時受付け・セカンドオピニオン対応

痛い、合わない、噛めないはあなたにしかわかりません

人生100年といわれる時代。超高齢化社会を迎えましたが〝歯〟の寿命は逆に短くなり、どうしても入れ歯に頼らなくてはいけない人が増えています。しかしながら口の中、咬み合わせ、噛み心地には個人差があり、ピッタリ合った物を作るのは余程のベテラン医師でも難しい課題です。認知症・癌・脳疾患・血液心臓疾患・生活習慣病等を防ぐ為にもしっかり噛んで楽しく食べることが大切ですが、入れ歯が機能しなければそれは望めません。
また、口腔内の環境が悪いと、感染症に対する免疫が低下するので予防や検診がきわめて大事!歯科治療でお困りの方は気軽にお電話にてご予約をお取りください。
取材協力／細田歯科医院

	月	火	水	木	金	土	日・祝
10時～13時	●	●	●	／	●	●	／
15時～20時	●	●	●	／	●	●	／

JR東神奈川駅東口・京急東神奈川駅駅前
細田歯科医院
☎045-441-2509
神奈川区東神奈川1-3-3 細田ビル2F



東神奈川 細田歯科　検索



当院は親子3代、90年間に及び快適な生活を守る歯科治療に取り組んでいます。

Dance studio Lani 'eha

運動不足解消 & ストレス発散に!!

楽しく「フラ」を踊りませんか?

40代以上のみなさま、



発表会もあります!
子供や親子フラあります!

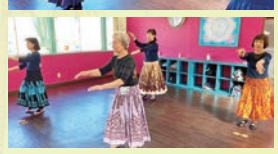
ベリーダンス、ヒップホップあり!



40代～フラダンス
●火曜日　13:00～14:30　8,500円(月4回)
●火曜日　18:30～20:00　8,500円(月4回)



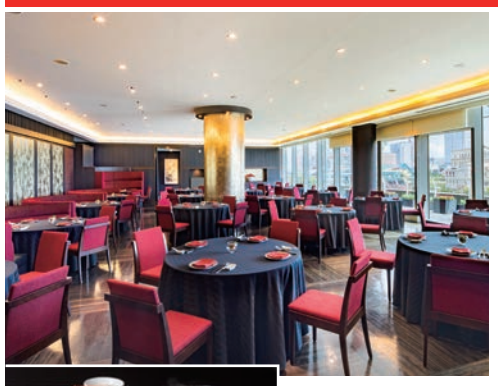
60代～フラダンス
●月曜日　11:00～12:00　6,800円(月4回)
●第1・第3火曜日　11:00～12:00　4,000円(月2回)



横浜 相鉄線「上星川駅」徒歩3分のダンススタジオ!

Lani'eha(ラニエハ)
営業時間／11:00～20:00(日曜定休)
tel.045-333-4450
ラニエハ　検索
横浜市保土ケ谷区坂本町67-1 2階

オーナーシェフ陳建太郎が父・建一の味を受け継ぐ、四川料理



「スーツァンレストラン陳」7月15日グランドオープン

横浜ベイホテル東急

横浜ベイ東急　検索

横浜ベイホテル東急3Fに「スーツァンレストラン陳」がグランドオープン。伝統の味に斬新なアイデアを織りまぜ、季節の食材を大切に、四川の豊富な調味料で味わい深く仕上げます。みなとみらいの眺望と共に、新たなるコラボレーションと非日常をご堪能ください。



◆「スーツァンレストラン陳」のランチ

一皿ずつお楽しみいただくランチコース、麺・ご飯ものでは、数種類からチョイスでき四川飯店の伝統メニュー「麻婆豆腐」もお選びいただけます。

■時間:11時半～15時（14時L.O.）■料金:錦江（キンコウ）¥4,350～/黄河（コウガ）¥6,250～長江（チョウコウ）¥9,950　※オプション・アラカルトメニューもご用意しております

ご予約時アーバンを見たで**プチギフトプレゼント!** ※1グループ6名様まで ※他特典との併用不可

レストラン予約（受付10～19時）**Phone:045-682-2255**
みなとみらい線「みなとみらい駅」徒歩約1分／横浜市西区みなとみらい2-3-7

※料金は消費税・サービス料込み ※掲載写真はイメージ ※状況により営業内容・メニューが変更になる場合がございます

7/24（土）・25（日）2日間限定《着物のお手入れ相談会》無料



KIMONO 和処巴

この着物“何とかしたい”を叶えます

和処巴 ～わどころ ともえ～

和処巴　検索



横浜元町に昨年オープン。こじんまりと楽しい着物のお店です。

◆着物のお手入れ相談会を開催

2日間限定で着物のご相談をお受けします。着物を持て余している人、どこから手をつけてよいかわからない人は迷っている1枚に決着をつけるチャンスです！例えば、小さくて着れなかった形見の羽織2枚分を1枚に仕立て直すことも可能です。この機会に箪笥も気持ちもスッキリさせませんか。



2枚の羽織を1枚に仕立て直したもの

◆クーポン利用で着物の丸洗いがお得！

7月24日・25日の2日間に限りお店までお持ち込みの方は丸洗いが大変お得に！ぜひご活用ください。

着物のお手入れ相談会
●染め替え　●シミヌキ
●洗い張り　●寸法直し
●仕立て直しなど

クーポン289
着物丸洗い
1枚 1,100円（税込）
有2021年7月24日・25日（横浜中央）
お店に持ち込みの方
※振袖、留袖除く
和処巴



小さな店舗ですので3密を避ける為に来店予約をいただいた方がスムーズです

《来店予約・お問合せ先》
TEL045-211-4327
営業時間/10:00～18:00
定休日/月曜日（祝日の場合は後日振替）
横浜市中区元町5-207 1F
JR「石川町駅」元町口（南口）徒歩5分



新型コロナの1日も早い終息を願い ワクチン接種済みの方へ特別ご優待

7月号だけの割引クーポン付き

なだ万 横浜



●ワクチン接種割引

『横浜なだ万』では、新型コロナウイルスワクチンの接種済証と割引クーポンのご提示で「Course富士山」が25%OFF。天婦羅・ステーキ・寿司が入った贅沢な人気コースです。大規模接種会場のハンマーヘッドからも徒歩10分なので、接種後のお立ち寄りもおすすめです。

ワクチン接種 特別クーポン割引
9/30（木）迄
【Course富士山 ～和の饗宴～】
先付、温物、揚物、サラダ、肉料理、寿司盛り合せ、デザート
通常16,035円（税・サ込）▶ ワンドリンク付き
25%OFF 12,000円（税・サ込）



●平日ランチコース

同店では、読者限定で平日ランチコースを特別価格にてご提供しています。吟味された上質食材で作った美しいお料理を、ぜひご堪能ください。

アーバン読者限定 平日ランチコース 8/2（月）～31（火）迄
日本料理「なだ万」【涼風膳～向日葵～】
先付、温物、煮物、焼八寸、食事
鉄板ステーキ「竹花亭」鉄板焼カウンター限定 【ステーキ&ハンバーグ～月～】
サラダ、スープ、ステーキ&ハンバーグ、食事
（上記コース共通）
アーバン価格 各2,800円（3,480円税・サ込）

クーポン289
Course富士山
25%OFF
ワンドリンク付き12,000円（税・サ込）
有2021年9月30日迄（横浜中央）
新型コロナウイルスワクチン予防接種済証を提示・同伴者もご利用いただけます
なだ万 横浜

●昼 11:30～14:30（L.O.）
●夜 16:00～19:00（L.O.）
※営業時間が変更になる場合がございます
※仕入れの都合により献立が変更になる場合がございます
※画像はイメージです
西区みなとみらい1-1-1
ヨコハマグランドインターコンチネンタルホテル4階
【ご予約・お問合せ】
TEL.045-223-3344
横浜なだ万　検索



本誌ご持参の方、セール価格からさらにレジにて10%オフに!!



「西川寝具・夏のクリアランスセール」ファイナル〔8/9（月・振休）まで〕

西川チェーン専門店スリープスタイル 東戸塚店
https://www.e-sleep-style.com

西川チェーン専門店『スリープスタイル東戸塚店』では、〈「西川寝具・夏のクリアランスセール」ファイナル〉を8月9日（月・振休）まで開催中。

夏物の肌掛けやタオルケット、冷感寝具はもちろん、西川の点で支える健康敷ふとんや西川の上質羽毛ふとんなども通常の20%～70%オフの価格でご用意。

また、羽毛ふとんのリフォーム（お仕立て直し）も今が大チャンス。ぜひお電話ください。

「西川寝具・夏のクリアランスセール」ファイナル ほんの一例
本誌持参でセール価格からさらに10%オフ!
- 西川の上質今治タオルケット
  ※ 税抜10,000円の品▶税抜**5,800円**（税込6,380円）
- 西川のウォッシャブルダウンケット【ダウン85%・0.25kg】
  ※ 税抜15,000円の品▶税抜**9,800円**（税込10,780円）
- 西川の点で支える健康敷ふとん
  ※ 税抜40,000円の品▶税抜**29,800円**（税込32,780円）
- 西川の点で支える健康敷ふとん【三つ折DXタイプ】
  ※ 税抜70,000円の品▶税抜**49,800円**（税込54,780円）
- 西川の高品質羽毛ふとん【ダウン85%】
  ※ 税抜40,000円の品▶税抜**19,800円**（税込21,780円）
- 西川のフランス産ダウン93%羽毛ふとん【1.3kg増量タイプ】
  ※ 税抜90,000円の品▶税抜**39,800円**（税込43,780円）
- 西川の羽毛ふとん「ふっくらきれい」安心リフォーム
  税抜**29,800円～**（税込32,780円～）

TEL.045-827-0659 営業時間:10～20時



空地・空家　相続対策　買替相談　任意売却

大切な不動産の適正価格を把握しましょう

今すぐに売らなくても、将来を見据えて不動産価格を知っておくことは“いざ”という時に役立ちます!!

査定無料

住宅や土地はもちろん、店舗や事務所、ビル・倉庫などの事業用物件も対応いたします



※掲載画像は全てイメージです



創業125年になる東京建物グループの総合力で あらゆる不動産のお悩みに一括で対応いたします



コロナ禍で在宅時間が増え、《家》を見つめ直す人が増えました。
「老朽化した自宅にこのまま住み続けるべきか」「相続したが放ってある家の税金だけ払い続けていてよいのか」など悩みは様々です。まずは自宅や相続物件にどれだけの価値があるかを正しく把握しておくことが大切になります。
「東京建物なら安心と、ご依頼いただくことも多数あり、大変ありがたく思っております。現在は買い手市場で売り物件が少なく、当社でも買取強化中です。本誌の発行エリア内では神奈川区、中区、西区でさらに高額買取が見込めますので、まずはお気軽にお電話ください」と稲富（いなとみ）支店長。
事業用物件も含め、不動産のお悩みはぜひ当社へご相談ください。



底地・借地のご相談にも対応

こんなお悩みありませんか?

- 急に転勤が決まった
- 夫婦二人だけになり家が広い
- 離婚するので住居を手放したい
- 相続した空き家に困っている
- 店じまいをしようと考え中
- 老朽化した収益物件がある

不動産のプロがしっかりサポート
お客様のご希望を踏まえてご提案します
■売却 ■住みかえ ■当社が直接買取など

今が売り時!不動産の買取強化中!!
買い手市場が活発化しているので今がチャンスです

直接買取って売却と何が違うの?
一般的な売却活動は売出価格を決めてから時間をかけて購入者を探しますが、「直接買取」は当社が価格を提示して直接購入させていただくサービスです。
●仲介手数料は不要 ●早急な現金化 ●周囲に知られず売却 ●室内状況問わず
※地域や売却物件により、ご利用になれない場合がございます。詳しくはお問合せください。

東京建物不動産販売 横浜支店

売りたい人も検討中の人もまずは気軽に無料査定を!

0120-281-009

TEL.045-312-1009 【営業時間】10:00～16:00 【定休日】水曜日・一部祝日
※7/22（木）・7/23（金）休業

東京建物不動産販売株式会社　本社／〒103-0028 東京都中央区八重洲1-5-20 東京建物八重洲さくら通りビル
国土交通大臣（11）第2885号（一社）不動産協会（一社）不動産流通経営協会（公社）首都圏不動産公正取引協議会（一社）日本投資顧問業協会（一社）不動産証券化協会（準会員）

日中に電話が難しい方は
スマホで簡単査定 無料
分かる範囲の物件情報を記入するだけ
《ご質問、ご希望》欄に「アーバンを見た」と必ずご記入ください



東京建物の住みかえサポート
住まいをお探しの方、売却や賃貸をご検討中の方がスムーズに住みかえができるように担当者がサポートいたします!
詳細は 東京建物 住みかえ　検索
https://sumikae.ttfuhan.co.jp/

新型コロナウイルス感染症に罹患された皆さま、および関係者の皆さまに心よりお見舞い申し上げます。東京建物不動産販売横浜支店では、感染拡大の予防対策として3密（密閉・密集・密接）を避け接客・ご案内ができるよう努めてまいります。